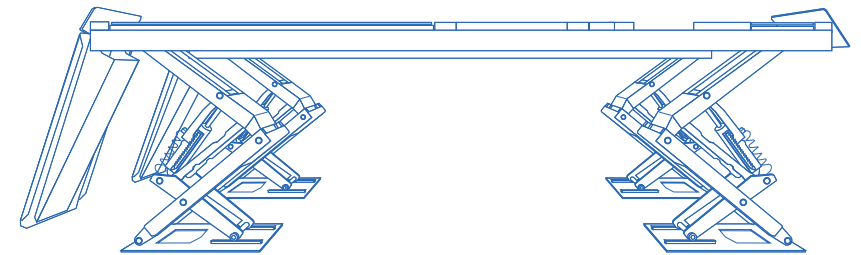


**XLINE**<sup>®</sup>

**OMCN**  
S.p.A.

WE LIFT YOUR PROFIT



**PONTI SOLLEVATORI  
ELETTOIDRAULICI SERIE X-LINE**

ELECTROHYDRAULIC X-LINE LIFTS  
PONTS ELEVATEURS ELECTROHYDRAULIQUES X-LINE  
ELEKTROHYDRAULISCHE HEBEBÜHNEN X-LINE

Made in Italy 



## TRACCIATO TECNICO

- Funzionamento elettroidraulico dotato di valvole di sicurezza, controllo velocità di discesa, sovraccarico e rotture accidentali dei tubi di alimentazione.
- Dispositivo meccanico ad inserimento automatico presente su entrambe le pedane per garantire la massima sicurezza.
- Parallelismo idraulico volumetrico con sistema elettronico dotato di PLC ed encoder.
- Base di appoggio a terra per la massima stabilità e planarità in fase di installazione e utilizzo.
- Massima praticità di lavoro grazie allo spazio di manovra completamente libero al di sotto ed attorno al sollevatore.
- Disponibile in configurazioni con pedana piana non accessoriata, per assetto ruote, oppure con prova-giochi.
- Perni con boccole in bronzo autolubrificanti.
- Modelli a pavimento ed a incasso.
- Olio per circuito idraulico in dotazione.
- Tasselli di ancoraggio al suolo in dotazione

## RELEVÉ TECHNIQUE

- Système électrohydraulique avec soupape de sécurité, contrôle système de descente, surcharge et ruptures accidentelles des tuyaux d'alimentation.
- Dispositif mécanique à insertion automatique sur les deux chemins de roulement pour une sécurité maximum.
- Parallélisme hydraulique volumétrique par système électronique avec automate et encoder.
- Base d'appui au sol pour une stabilité et une horizontalité optimales au montage et à l'utilisation.
- Passage libre sous le pont pour un espace de travail libéré de tout obstacle.
- Système modulaire sur les rampes, configurable en phase de construction du pont pour une version lisse, géométrie ou avec plaques à jeux.
- Axes avec bagues en bronze autolubrifiantes.
- Versions posées au sol et encastrés.
- Huile pour circuit hydraulique fournie.
- Chevilles d'ancrage au sol fournies.

## TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Electro-hydraulic functioning with safety valves to control the descent speed, the overload and any accidental breakage of the feeding hoses.
- Mechanical rack device on both footboards to ensure maximum safety.
- Hydraulic volumetric parallelism with electronic system, equipped with PLC and encoder.
- Support base on the ground for the best stability and flatness during installation and use.
- Wide and completely free operational room under the lift.
- Possibility to configure the footboard during construction phase thanks to its modular system; in its plain version, for total alignment or equipped with play-detector.
- Pins with self-lubricating bronze bushes.
- Surface mounted and flush models.
- Delivered with oil for the hydraulic circuit.
- Delivered with anchor bolts.

## TECHNISCHE ANGABEN

- Elektrohydraulische Funktion mit Sicherheitsventilen zur Kontrolle der Absenkgeschwindigkeit, der Überlastung und zur Überwachung der Druckleitungen.
- Automatische mechanische Verriegelungsvorrichtung an beiden Fahrseilen um die maximale Sicherheit zu gewährleisten.
- Elektronisches Überwachungssystem ausgestattet mit PLC und Encoder der volumetrischen hydraulischen Gleichlaufregelung.
- Bodenplatte, um maximale Stabilität und Ebenheit während des Einbaus und Benutzung zu gewährleisten.
- Viel Freiraum und Platz zum Arbeiten unter und neben der Hebebühne.
- Wahlweise ab Werk lieferbar mit flachen Fahrseilen (ohne Zubehör), mit Ausstattung zur Achsvermessung oder mit Gelenkspieltester.
- Selbstschmierende Bolzen in Bronze-Buchsen.
- Überflur- und Unterflur Modelle verfügbar.
- Wird komplett mit Öl für die hydraulische Anlage geliefert.
- Wird komplett mit Bodenankerbolzen geliefert.

**XLINE**

**5500 KG**

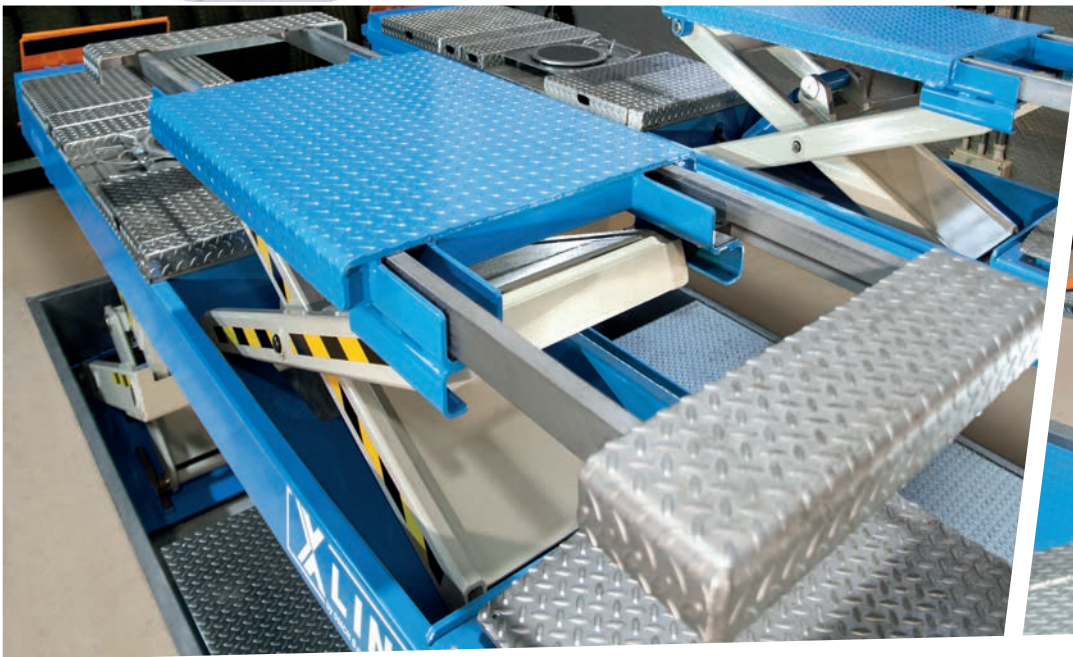


CE Made in Italy 



ART. 863





**LIFT TABLE DA 4.000 KG CON DOPPIE PROLUNGHE ANTERIORI E POSTERIORI PER SOLLEVARE DALLA SMART AL VEICOLO COMMERCIALE**

Lift table capacity 4.000 kg with front and rear extensions to lift from the Smart up to vans

Élévateur auxiliaire capacité 4000 kg avec rallonges antérieures et postérieures pour le levage de véhicules de la Smart jusqu'au fourgon

4 ton Zusatzhubplattform mit Doppelverlängerungen (vorne und hinten), um vom Smart bis zum Lieferwagen alles heben zu können.

**TUTTI I MODELLI SONO DOTATI DI GUIDE PER LO SCORRIMENTO DI TRAVERSE DI SOLLEVAMENTO**

All models are equipped with guideways for jacking beams

Tous les modèles sont équipés de guides pour traverses de levage de série

Alle Modelle sind mit Schienen für Achsfreiheber ausgestattet.





**QUATTRO BASI DI APPOGGIO A TERRA DI DIMENSIONI CONTENUTE ASSICURANO MAGGIOR STABILITÀ DELLA STRUTTURA E FACILITÀ DI INSTALLAZIONE**

Four ground support bases of limited dimensions to assure better stability and ease of installation

Quatre supports à terre de dimensions réduites assurent une grande stabilité à la structure et facilitent l'installation

4 Bodenplatten, für maximale Konstruktionsstabilität und für einen einfachen Einbau.

**IL DESIGN BREVETTATO UNISCE LA PRATICITÀ DI LAVORO DI UN SOLLEVATORE A 4 COLONNE CON L'INGOMBRO RIDOTTO DI UN MODELLO A FORBICE. TUTTA L'AREA SOTTO AL SOLLEVATORE È LIBERA DA INGOMBRI E ACCESSIBILE DA OGNI DIREZIONE**

The patented design combines the ease of use of a 4 - post lift with the reduced encumbrance of a scissor lift. The area under the lift is totally clear and accessible from every direction

Concept brevetée qui allie praticité du 4 colonnes et encombrement réduit du pont ciseaux. L'espace sous le pont est totalement libre et accessible dans toutes les directions

Das patentierte Design kombiniert die Einfachheit des Arbeitens mit einer 4-Säulen-Hebebühne mit reduziertem Raumbedarf einer Scheren-Hebebühne. Die gesamte Fläche unter der Hebebühne ist komplett frei und von allen Seiten begehbar.



**PIASTRE OSCILLANTI POSTERIORI BLOCCABILI TRAMITE COMANDO PNEUMATICO POSTO SULLA CENTRALE DI COMANDO (MODELLI PER ASSETTO RUOTE)**

Rear oscillating plates can be blocked by air control on the control unit (wheel alignment models)

Plaques de ripage arrière pouvant être bloquées par commande pneumatique sur le pupitre (modèles pour géométrie)

Pneumatische Verriegelung der hinteren Schiebeplatten auf dem Steuerpult (Modelle geeignet zur Achsvermessung)

**INCAVO ANTERIORE PER ALLOGGIAMENTO DEI PIATTI ROTANTI MODULARE E DI GRANDI DIMENSIONI (MODELLI PER ASSETTO RUOTE)**

Large and modular front slots to host rotating plates (wheel alignment models)

Logements avant pour plateaux tournants modulaires et de grandes dimensions (modèles pour géométrie)

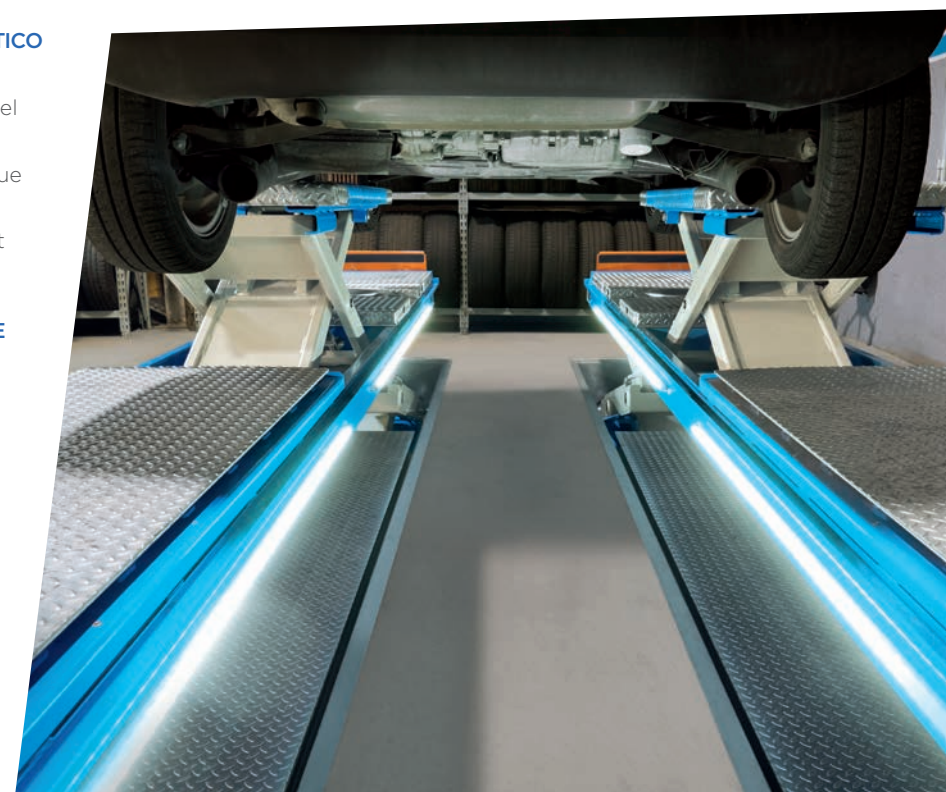
Große und modulare vordere Aussparung für Drehteller (Modelle geeignet zur Achsvermessung)

**ALLINEAMENTO TRA LE DUE PEDANE ASSICURATO DA 4 SENSORI DI POSIZIONE AD ALTISSIMA RISOLUZIONE**

Footboard alignment granted by four high resolution position sensors

Alignement entre les rampes par 4 capteurs de position à très haute résolution

Synchronisierung der 2 Fahrschienen mit 4 Ortungssensoren in sehr hoher Auflösung.



 **5500 KG**

**MODELLI A PEDANE PIANE**

Models with flat platforms  
 Modèles avec chemins de roulement nus  
 Modelle mit flachen fahrschienen  
**860 • 860/I • 864 • 864/I**

**MODELLI PER ASSETTO RUOTE**

Wheel alignment models  
 Modèles pour géométrie roues  
 Modelle geeignet zur achsvermessung  
**861 • 861/I • 862 • 862/I**

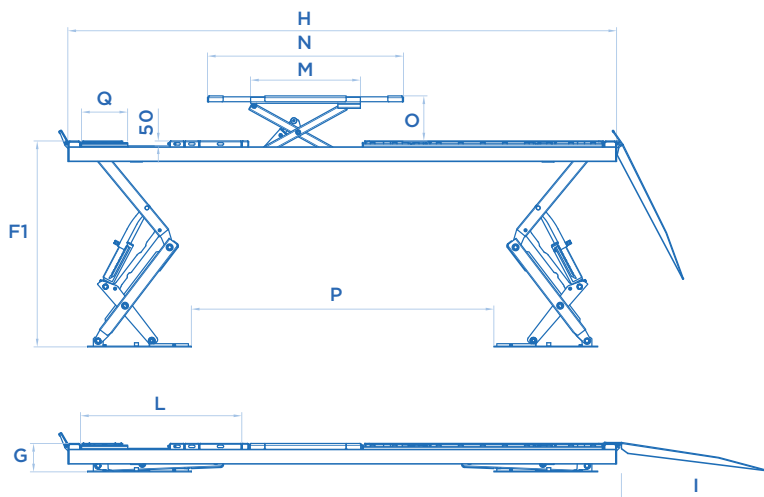
**MODELLI PER ASSETTO CON PROVAGIOCHI**

Alignment models with play detector  
 Modèles pour géométrie avec plaques à jeux  
 Achsmessmodelle mit gelenkspieltestern  
**863 • 863/I**

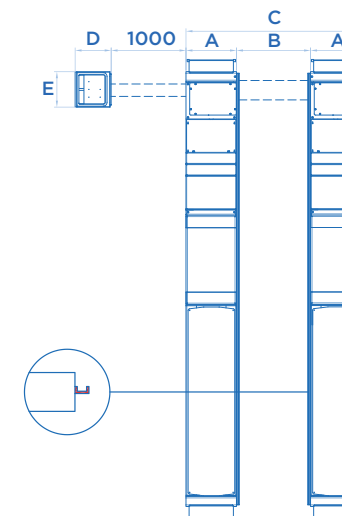
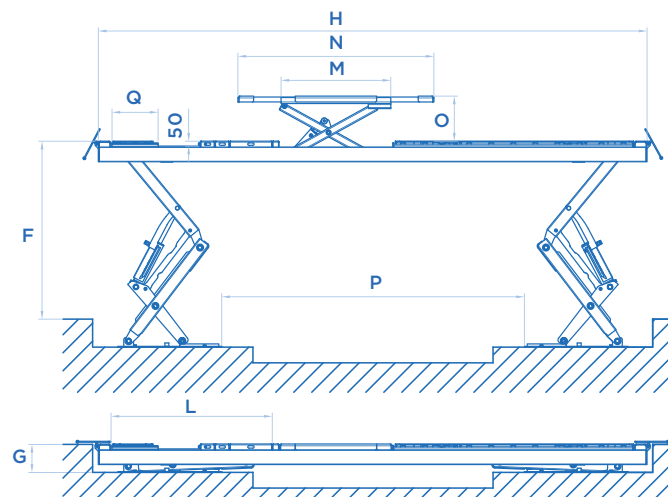
**MODELLI CON PROVAGIOCHI**




Models with play detector  
 Modèles avec plaques à jeux  
 Modelle mit gelenkspieltestern  
**865 • 865/I • 866 • 866/I**

Versione a pavimento • Floored model • Modèle au sol • Überflur-Modell



Versione a scomparsa • Disappearing model • Modèle encastrable • Unterflur-Modell



ART.			Motore trifase Three-phase motor Moteur triphasé Netzspannung	A <sub>mm</sub>	B <sub>mm</sub>	C <sub>mm</sub>	D <sub>mm</sub>	E <sub>mm</sub>	F <sub>mm</sub>	F1 <sub>mm</sub>	G <sub>mm</sub>	H <sub>mm</sub>	I <sub>mm</sub>	L <sub>mm</sub>	M <sub>mm</sub>	N <sub>mm</sub>	O <sub>mm</sub>	P <sub>mm</sub>	Q <sub>mm</sub>		
<b>860</b>				650	900	2200	450	600	1800	1850	260	5600	1400					3000		2500	
<b>860/I</b>				650	900	2200	450	600	1800	1850	260	5600						3000		2350	
<b>861</b>				650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600	1600	1640				3000		2850	
<b>861/I</b>				650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600		1640				3000		2700	
<b>862</b>	4000Kg		4 KW 400V • 50HZ	650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600	1600	1640	1150	2100	440	3000		3190	
<b>862/I</b>	4000Kg			650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600		1640	1150	2100	440	3000		3040	
<b>863</b>	4000Kg			650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600	1600	1640	1150	2100	440	3000	470	3300	
<b>863/I</b>	4000Kg			650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600		1640	1150	2100	440	3000	470	3150	
<b>864</b>	4000Kg			650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600	1600		1150	2100	440	3000		2940	
<b>864/I</b>	4000Kg			650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600			1150	2100	440	3000		2790	
<b>865</b>	4000Kg			650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600	1600		1150	2100	440	3000	470	3130	
<b>865/I</b>	4000Kg			650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600			1150	2100	440	3000	470	2980	
<b>866</b>				650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600	1600						3000	470	2700
<b>866/I</b>				650	900	2200	450	600	1800	1850	300	5600							3000	470	2550

## ACCESSORI EXTRA DOTAZIONE

EXTRA EQUIPMENT • ACCESSOIRES EN OPTION • EXTRA ZUBEHÖR

**KIT**

**X4**

**ART.**

<b>715</b>	80
<b>715/A</b>	120
<b>715/B</b>	200
<b>715/C</b>	60
<b>715/D</b>	40
<b>715/E</b>	30



mm

**TAMPONI**

Tampons  
Pads  
Gummiauflagen



### ART. 845/A IMPIANTO DI ILLUMINAZIONE A LED

Led lighting system  
Kit d'éclairage led  
LED Beleuchtungsanlage



### ART. 848 SET DI TRAVERSE

Pair of auxiliary traverses  
Paire de traverses  
Zusätzliche Quertraversen



1000 Kg X 2



### TELAI PER INCASSO

Embedding frames  
Caissons pour modèles encastrables  
Metallrahmen für Grube



✓ **ART. 847/E**  
ART. 860/I

✓ **ART. 847/F**  
ART. 861/I • 862/I • 863/I • 864/I •  
865/I • 866/I

### PROLUNGHE DI COLLEGAMENTO TRA IL SOLLEVATORE E LA CENTRALINA DI COMANDO (1 m)

Connection extensions between the hoist and the control box  
Rallonges de jonction entre l'élévateur et le pupitre de commande  
Verlängerungsschläuche (zwischen Hebebühne und Steuerpult)

**ART. 852/C** ✓ ART. 860 • 860/I • 861 • 861/I

**ART. 852/D** ✓ ART. 863 • 863/I • 865 • 865/I

**ART. 852/E** ✓ ART. 862 • 862/I • 864 • 864/I • 866 • 866/I

### ART. 856 PULSANTIERA DI COMANDO PROVAGIOCHI WIRELESS

Wireless remote control for play detectors  
Platine de commandes pour plaque à jeux  
sans fil

Wireless-fernsteuerung für gelenkspieltester



### ART. 857 KIT PEDANINE COPRIBUCA AUTOMATICHE

Automatic footboards pit covering kit  
Kit plate-formes automatiques couvre-fosse  
Automatisch Farschinentatz für Grubenabdeckung



### KIT

### ART. PLUS MORSA DI BLOCCAGGIO RUOTA PER MOTOVEICOLI E PEDANINE SUPPLEMENTARI

**ART.**

Modelli  
per linee di revisione



**PLUS**





**24020 VILLA DI SERIO (BG) ITALY**

Via Divisione Tridentina, 23

T. 035 4234411 • F. 035 4234441 • 035 4234442

[www.omcn.it](http://www.omcn.it) • [info@omcn.it](mailto:info@omcn.it)

**EXPORT**

T. +39 035 4234416 • F. +39 035 4234449

[www.omcn.com](http://www.omcn.com) • [info@omcn.com](mailto:info@omcn.com)